

### <u>Auf ein Wort</u>

#### Liebe Leserinnen, liebe Leser,



seit Beginn des russischen Einmarsches in die Ukraine haben auch rund 500 Menschen aus der Ukraine Zuflucht in Neumünster gesucht. Die Bundesregierung plant zum 01.06.2022 leistungsrechtlich den Wechsel eines Großteils der Menschen in die Zuständigkeit des Jobcenters.

Unser Ziel ist es, den Menschen den Übergang ins neue Leistungssystem so einfach wie möglich zu machen. Zu diesem Zweck haben wir alle Antragstermine mit Sprachmittlerinnen und Sprachmittlern persönlich zugestellt und die Anträge weitgehend vorbereitet. Im Anschluss an das Antragsgespräch bieten wir ein erstes Beratungsgespräch zu Perspektiven auf dem deutschen Arbeitsmarkt an, dass

sich an der persönlichen Situation der geflüchteten Menschen orientiert. Alle Beratungsgespräche finden mit Sprachmittlung statt.

Wichtig ist mir zu betonen, dass wir seit 2015 ein Sonderteam für geflüchtete Menschen vorhalten und uns die Gleichbehandlung aller geflüchteten Menschen, gleich welcher Nation, ein wichtiges Anliegen ist.

Weitere Informationen finden Sie zweisprachig auf dieser Seite sowie auf Seite 2.

Viele Grüße,

Thorsten Hippe

– Geschäftsführer –
Jobcenter Neumünster

#### Informationen für geflüchtete Menschen aus der Ukraine

Neumünster (pm) - Die finanzielle Unterstützung von geflüchteten Menschen aus der Ukraine erfolgt bis zum 31.05.2022 nach dem Asylbewerberleistungsgesetz. Zuständig ist bis zum 31.05.2022 die Stadt Neumünster, Hilfen für Asylbewerber/innen, Großflecken 59, 24534 Neumünster.

Ab dem 1. Juni 2022 haben Schutzsuchende aus der Ukraine voraussichtlich Anspruch auf Leistungen nach dem SGBII/ Arbeitslosengeld II, zuständig ist dann das Jobcenter Neumünster, Friedrichstr. 7-19, 24539 Neumünster, Telefon: 04321/5586-224.

Wenn Sie bereits Leistungen nach dem Asylbewerberleistungsgesetz erhalten haben, müssen Sie sich nicht selbst um die Antragstellung für Leistungen nach dem SGBII ab dem 01.06.2022 kümmern. Wir kommen mit einem Termin auf Sie zu! Sie werden zur Identitätsprüfung und persönlichen Antragstellung eingeladen und müssen vorher keine Antragsunterlagen ausfüllen.

Sie wollen in Deutschland arbeiten? Im Anschluss an das Antragsgespräch findet eine Beratung bei einer/m Arbeitsvermittler/in statt.

Zu dem vereinbarten Termin wird ein/e Dolmetscher/Dolmetscherin zur Klärung offener Fragen anwesend sein.

Bitte bringen Sie zu dem Termin Ihren Pass/Ausweis und, wenn vorhanden, Unterlagen zur beruflichen Tätigkeiten und Ausbildung mit.

Wir melden Sie grundsätzlich bei Ihrer letzten Krankenversicherung an. Wenn Sie eine andere Krankenkasse wünschen, dann benötigen wir von Ihnen eine Mitgliedsbescheinigung.

Weitere Informationen finden Sie hier:



- 1. Kurzinformation Arbeitslosengeld II: https://www.arbeitsagentur.de/datei/grundsicherung-deutsch\_ba044789. pdf
- 2. Broschüre- einfach erklärt: https://www.arbeitsagentur.de/datei/grundsicherung-einfach-erklaer\_ ba021963.pdf
- 3. Hilfe für Geflüchtete aus der Ukraine- dieser Seite finden Sie Informationen dazu, wie Sie die Bundesagentur für Arbeit unterstützen kann, und zu weiteren Hilfsangeboten: https://www.arbeitsagentur.de/ukraine
- 4. Das Bundesministerium für Arbeit und Soziales hat Antworten auf die wichtigsten Fragen für geflüchtete Menschen aus der Ukraine gesammelt: https://www.bmas.de/DE/Europa-und-die-Welt/Europa/Ukraine/ukraine.html

## Aktuelle Maßnahme-Starttermine vom 21. Mai bis 1. Juli 2022

Wir unterstützen Sie gern durch verschiedene Angebote zur Erweiterung Ihrer beruflichen Kenntnisse. Unter anderem in den Bereichen Lager/Logistik, Verkauf, Gebäudereinigung, Sicherheit, Verkehr und Handwerk sowie Pflege.

Bitte sprechen Sie Ihre Integrationsfachkraft an, wenn Sie Interesse an einer beruflichen Fortbildung oder Umschulung haben.

Beginn	Inhalt	Zielgruppe
laufend	PrAktiCo	Arbeitssuchende, die sich in mindestens 3 unterschiedlichen Betrieben ausprobieren möchten und sich dabei eine Unterstützung wünschen
laufend	Berufspraktische Erprobung	Arbeitssuchende, die sich für Einblicke in verschiedene handwerkliche Bereiche interessieren
laufend	Hand in Hand	Arbeitssuchende, die sich eine aufsuchende, intensive und individuelle Unterstützung wünschen
laufend	BIC Care	Arbeitssuchende mit gesundheitlichen Belastungen
laufend	[at]home	Arbeitssuchende, die sich Unterstützung bei Bewältigung schwieriger Wohnverhält- nisse oder Wohnungslosigkeit wünschen
laufend	Feststellungs-, Trainings- und Erprobungscenter (FTEC)	Arbeitssuchende unter 25 Jahre, die sich beruflich orientieren und erproben wollen
laufend	Begleitung, Platzierung, Integration	Arbeitssuchende mit gesundheitlichen Einschränkungen, die sich eine individuel- le Begleitung und Unterstützung auf dem Weg zurück in den Arbeitsmarkt wünschen
laufend	Eingliederungscoaching in den ersten Ausbildungsmarkt	Ausbildungsbewerber/innen mit Schulab- schlüssen aus den Vorjahren
laufend	Orientierung & Aktivierung	Arbeitssuchende unter 25 Jahre, die neu im Alg2-Leistungsbezug sind
laufend	Assistierte Ausbildung flexibel	Ausbildungssuchende unter 25 Jahren, die bisher noch keinen betrieblichen Ausbildungsplatz erschlossen haben

Die Zugangsvoraussetzungen für die ausgewählten Förderungen sind sehr unterschiedlich. Bitte vereinbaren Sie einen Termin für ein Informationsgespräch mit Ihrer Integrationsfachkraft.

# Інформація для біженців з Украіни



Neumünster (рт) - Фінансова допомога біженцям з України за законом про людей, які шукають притулок у Німеччині до 31 травня 2022 надається містом Ноймюнстер. Відповідальна служба: Hilfen für Asylbewerber/innen, Großflecken 59, 24534 Neumünster.

3 1 червня 2022 року біженці з України будуть отримувати підтримку за законом SGBII/ Arbeitslosengeld II. (забезпечення безробіттю) Відповідальність за обробку звернень перейде з цієї дати у посвідчення до Центру зайнятості міста Ноймюнстер, Jobcenter, Friedrichstr. 7 - 19, 24539 Neumünster. 04321/5586-224.

Якщо ви отримували фінансову допомогу до 31. травня 2022, ваші дані будуть передані до Центру зайнятості (Jobcenter) для подання заяви на подальшу підтримку та забезпечення. На разі ви отримаєте

запрошення (термін) на співбесіду, де будуть перевірені ваші особисті дані та документи, а також складена заява на подальшу підтримку.

Важливо! Вам не потрібно самостійно заповнювати формуляр заяви, в цьому вам допоможе співробітник Jobcenter.

Якщо ви бажаєте працювати у Німеччині, ви отримаєте консультацію щодо ваших можливостей після співбесіди щодо заповнення формуляра вашої заяви.

На співбеседі буде присутній перекладач для роз'яснення питань.

Будь ласка, візьміть з собою на співбесіду паспорт/ посвідчення особи та, якщо маєте, документи про професійну діяльність та навчання.

Тelefon: Страхування буде автоматично продовжено тією компанією, з якою був попередньо укладений огу до договір. Якщо ви хочете змінити медичну страхову компанію, від вас потрібне підтвердження про членство в іншій компанії. Більше інформації можна знайти тут:



1.Коротка інформація про допомогу по безробіттю II: https://www.arbeitsagentur. de/datei/kurzinformation-arbeitslosengeld-ii-sozial-geld-ukrainisch\_ba147425. pdf

2. Брошура - просто пояснюється: https://www.arbeitsagentur. de/datei/grundsicherung-fu-er-arbeitsuchende-einfacherklaert-uk\_ba147445.pdf

3. Допомога біженцям з України - на цій сторінці ви знайдете інформацію про те, як Федеральне агентство зайнятості може вас підтримати та інші пропозиції допомоги: https://www.arbeitsagentur.

4. Федеральне міністерство праці та соціальних справ зібрало відповіді на найважливіші питання для біженців з України: https://www.bmas.de/DE/Europa-und-die-Welt/Europa/Ukraine/ukraine.html